NOKIA
Nseries

Principios básicos

Nokia N70 Music Edition
Nokia N70-1

© 2007 Nokia. Reservados todos los derechos.

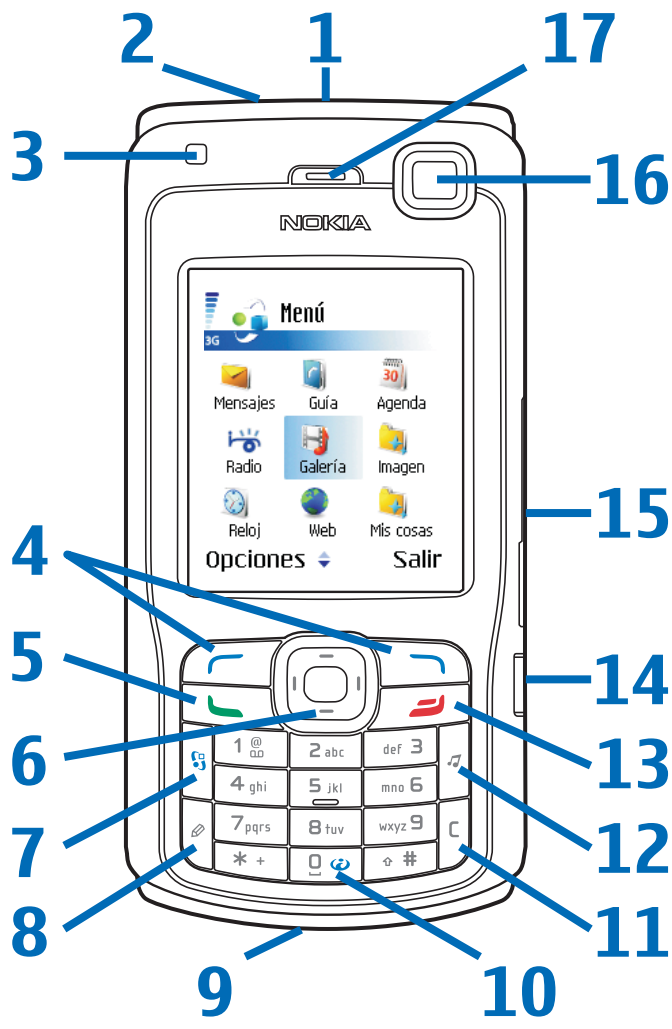
Nokia, Nokia Connecting People y Pop-Port son marcas comerciales o registradas de Nokia Corporation. El resto de los productos y nombres de compañías aquí mencionados pueden ser marcas comerciales o registradas de sus respectivos propietarios.

Queda prohibida la reproducción, transferencia, distribución o almacenamiento de todo o parte del contenido de este documento bajo cualquier forma sin el consentimiento previo y por escrito de Nokia.

9251828, 2ª Edición ES

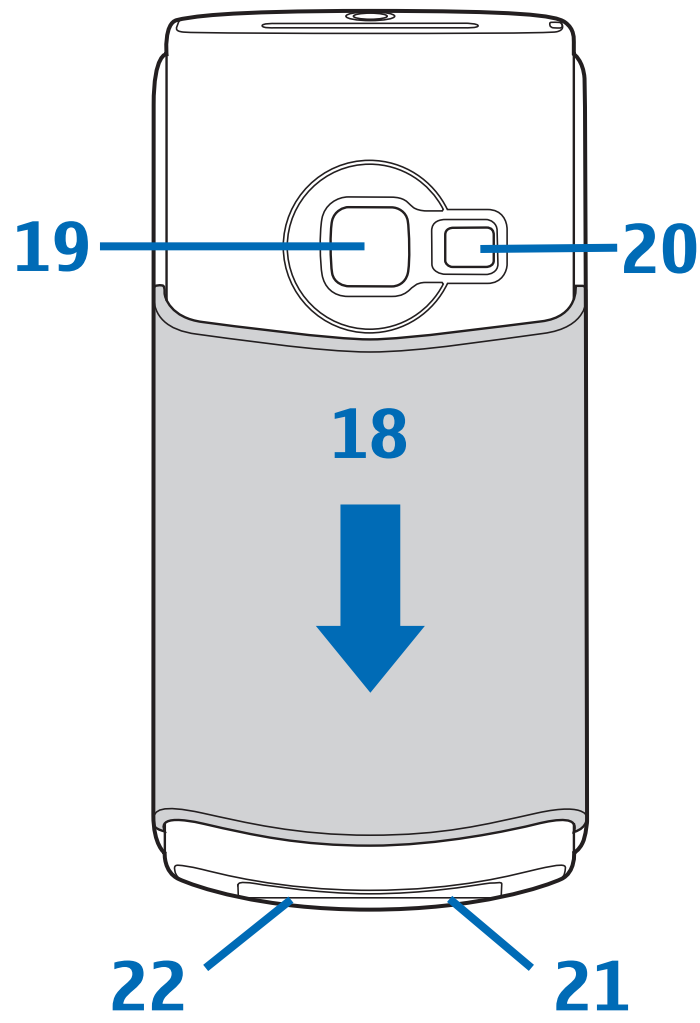
Número de modelo: Nokia N70-1. De aquí en adelante Nokia N70 Music Edition.

Teclas y piezas



- Tecla de encendido (1)
- Toma para altavoz (2)
- El sensor de luz (3) observa permanentemente las condiciones de iluminación. Puede hacer que la pantalla y el teclado parpadeen con escasa iluminación.
- Teclas de selección (4) para seleccionar los comandos y los elementos
- Tecla Llamar (5)
- La tecla de desplazamiento en 5 sentidos (6) sirve para moverse por los menús. Pulse el centro de la tecla de desplazamiento ( ) para seleccionar, aceptar o activar.
- La tecla Menú (7) abre el menú principal.
- La tecla Editar (8) sirve para abrir una lista de comandos durante la edición de texto.
- Micrófono (9)
- Mantenga pulsada la tecla 0 (10) como acceso directo a una conexión de Internet.
- La tecla Borrar (11) elimina texto y elementos.
- La tecla de acceso a música (12) es un acceso directo a las aplicaciones de música.
- Tecla Fin. llam. (13)
- Tecla de disparador de cámara (14) para la captura de imágenes fijas con la cámara trasera
- Ranura de la tarjeta de memoria (15)

- Cámara frontal (16) para las videollamadas (menor resolución que la cámara trasera).
- Auricular (17)
- Deslice la carcasa de la lente de la cámara (18) para activar la cámara trasera.
- Cámara trasera (19) para la captura de imágenes de alta resolución o grabación de vídeos
- Flash (20)
- Conector del cargador (21)
- Conector Pop-Port™ (22) para el cable de datos USB compatible, unidad de mando a distancia y otros accesorios.



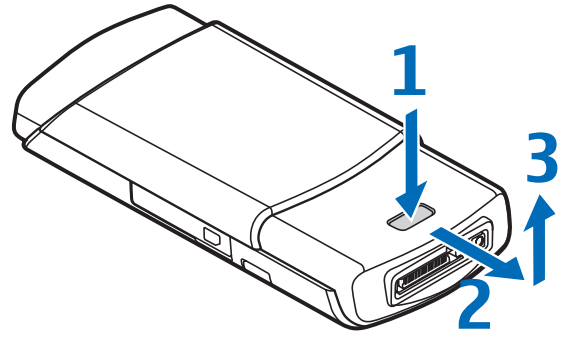
Insertar la tarjeta (U)SIM y la batería

Glosario: La tarjeta USIM es una versión mejorada de la tarjeta SIM. Es compatible con los teléfonos móviles UMTS.

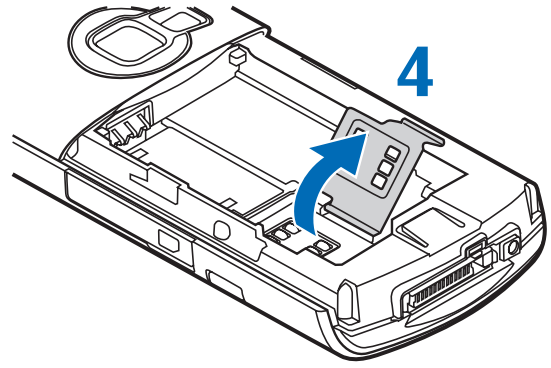
Mantenga las tarjetas SIM fuera del alcance de los niños.

Cerciórese siempre de que el teléfono esté apagado y desconectado del cargador antes de extraer la batería.

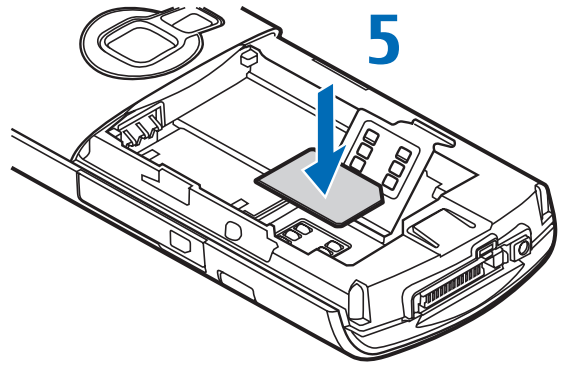
1 Con la parte posterior del dispositivo mirando hacia usted, pulse el botón de liberación (1) y deslice la carcasa en la dirección de la flecha (2).
2 Deslice la carcasa (3).



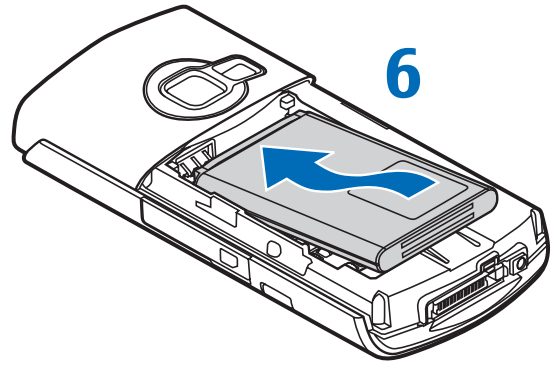
3 Para liberar el soporte de la tarjeta (U)SIM, levántelo (4).



4 Inserte la tarjeta (U)SIM (5). Compruebe que el área de contactos de la tarjeta queda orientada hacia los conectores del dispositivo y que la esquina biselada de la tarjeta queda orientada hacia la base del dispositivo.
5 Cierre el soporte y bloquéelo en su sitio.



6 Inserte la batería (6).
7 Vuelva a colocar la carcasa trasera.

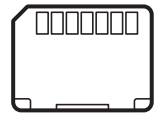


Insertar la tarjeta de memoria

Utilice este dispositivo sólo con tarjetas Reduced Size MultimediaCards (RS-MMC) aprobadas por Nokia. Nokia utiliza los estándares aprobados de la industria para tarjetas de memoria, pero no todas las marcas funcionarán correctamente con este dispositivo, ni serán totalmente compatibles con el mismo.

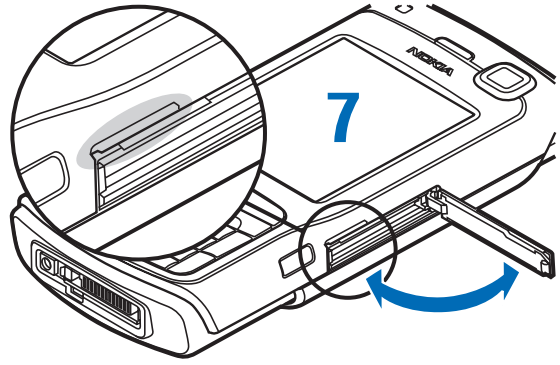
Utilice este dispositivo sólo con tarjetas Reduced-Size MultimediaCards (RS-MMC) compatibles. Otras tarjetas de memoria, como las tarjetas Secure Digital (SD), no caben en la ranura de la tarjeta de memoria y no son compatibles con este dispositivo. El uso de una tarjeta de memoria no compatible puede dañar dicha tarjeta y el dispositivo, además de alterar los datos almacenados en la misma.

Utilice una tarjeta de memoria compatible para ahorrar espacio en la memoria del dispositivo. También puede realizar copias de seguridad de la información del dispositivo, por ejemplo, en una tarjeta de memoria compatible.

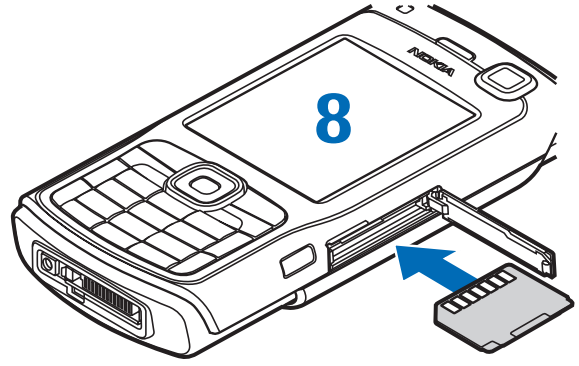
- Tarjeta de memoria Reduced Size MultiMediaCard (RS-MMC) 
- Adaptador de la tarjeta MultiMediaCard (MMC)
  Este adaptador no es necesario cuando se utiliza la tarjeta RS-MMC en el Nokia N70 Music Edition. El adaptador sirve para utilizar la tarjeta RS-MMC en otros dispositivos compatibles que dispongan de una ranura para tarjetas multimedia MMC de tamaño normal.

Puede que una tarjeta de memoria compatible ya esté insertada en el dispositivo.

1 Para insertar una tarjeta de memoria, abra la tapa (7) de la ranura correspondiente. Coloque el dedo en el hueco de la parte superior de la tapa y tire de ella hacia afuera.

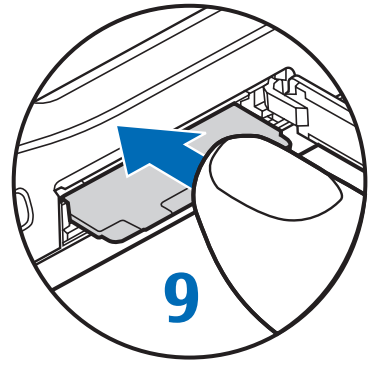


2 Inserte una tarjeta de memoria compatible en la ranura (8). Compruebe que el área de contactos de la tarjeta queda orientada hacia arriba y que el ángulo biselado queda orientado hacia la base del dispositivo.



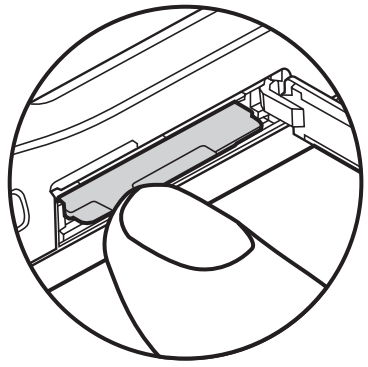
3 Empuje la tarjeta hacia dentro (9). Oirá un clic cuando la tarjeta quede bloqueada en su sitio.

4 Cierre la tapa. No puede usar la tarjeta de memoria si la tapa está abierta.



Extraer la tarjeta de memoria

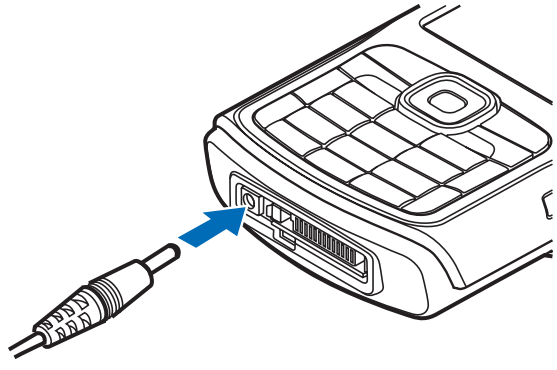
1 Abra la tapa de la ranura de la tarjeta de memoria.
2 Presione sobre la tarjeta de memoria para soltarla de la ranura.
3 Retire la tarjeta de memoria. Si el dispositivo está encendido, seleccione **Aceptar**.



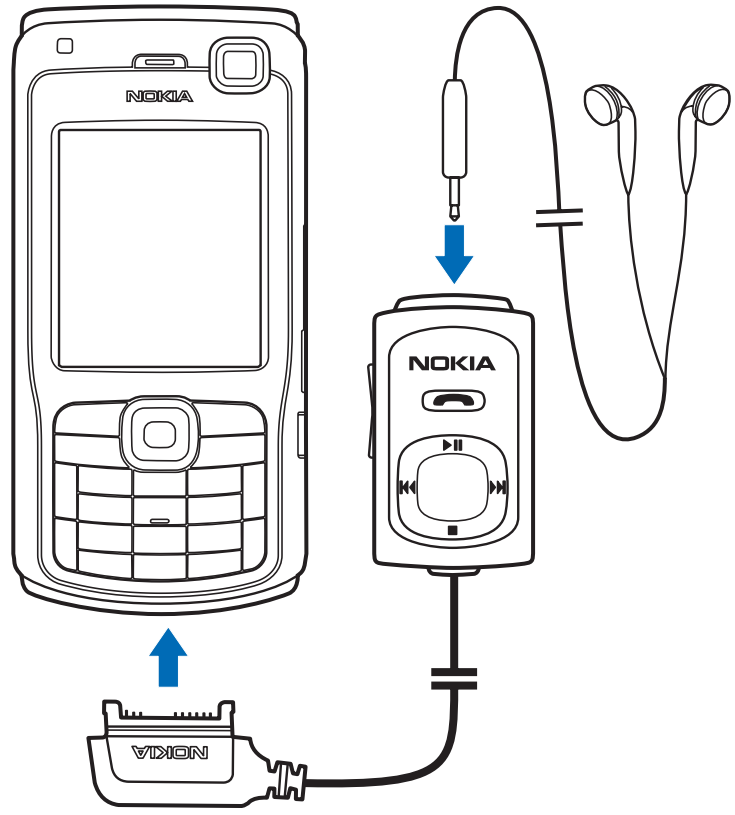
Importante: No extraiga la tarjeta de memoria en medio de una operación cuando se esté accediendo a la tarjeta. La extracción de la tarjeta en medio de una operación puede dañar la tarjeta de memoria y el dispositivo, además de los datos almacenados en la tarjeta.

Cargar la batería

1 Conecte un cargador compatible a una toma de corriente de la pared.
2 Conecte el cable de alimentación al dispositivo. La barra del indicador de la batería avanzará. El dispositivo se puede utilizar mientras se carga. Si la batería se ha agotado totalmente, pueden pasar unos minutos antes de que aparezca el indicador de carga.
3 La batería está completamente cargada cuando la barra se detiene. Desconecte el cargador, primero del dispositivo y luego de la toma de corriente.



ML portátil y unidad de mando a distancia



Puede utilizar el ML portátil para atender llamadas y escuchar música en el dispositivo Nokia N70 Music Edition.

Inserte la clavija del ML portátil en el conector correspondiente de la unidad de mando a distancia. Inserte la clave del Pop-Port de la unidad de mando a distancia en el conector Pop-Port del dispositivo. El ML portátil ya está listo para su uso.

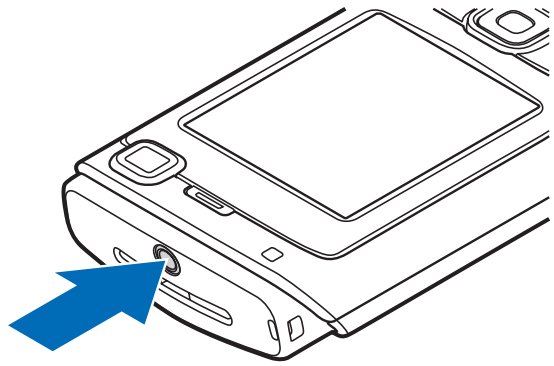
Para realizar una llamada, introduzca el número en el teclado del dispositivo tal como haría si la unidad de mando a distancia no estuviera conectada al dispositivo. Durante la llamada, hable en el micrófono de la unidad de mando a distancia. Para responder y finalizar llamadas telefónicas, pulse .

Para controlar el reproductor de música, utilice las teclas multimedia de la unidad de mando a distancia. Para ajustar el volumen del auricular, pulse la tecla de volumen en el lateral de la unidad de mando a distancia. Para bloquear las teclas del mando a distancia, deslice el interruptor de bloqueo en el lateral de la unidad de mando a distancia.

Encender el dispositivo

Mantenga pulsada la tecla .

Si el dispositivo requiere un código PIN, código UPIN o de bloqueo, escríbalo (aparece como ****) y seleccione **Aceptar**. El código (U)PIN se suministra habitualmente con la tarjeta (U)SIM. El valor inicial del código de bloqueo es **12345**. Para obtener más información sobre los códigos de acceso, consulte la guía del usuario del dispositivo.



El dispositivo dispone de una antena interna.

Nota: Al igual que ocurre con otros dispositivos de transmisión por radio, no toque la antena si no es necesario cuando el dispositivo esté encendido. El contacto del cuerpo con la antena afecta a la calidad de la llamada y puede incrementar innecesariamente el nivel de potencia que necesita el dispositivo para su funcionamiento. No tocar el área que rodea la antena durante el uso del dispositivo optimiza el rendimiento de la antena y la duración de la batería.

Cuando encienda el dispositivo por primera vez, es posible que le solicite la siguiente información: **Selec. ciudad actual:**, **Hora:** y **Fecha:**. Utilice la tecla de desplazamiento ( ) y las teclas numéricas. Para buscar la ciudad, escriba las primeras letras del nombre de la ciudad. La ciudad seleccionada también define la zona horaria para el reloj del dispositivo.

Pulse para abrir el menú principal.

Es posible que el proveedor de servicios haya solicitado que determinadas funciones no estén habilitadas o activadas en el teléfono. En ese caso, no aparecerán en el menú del teléfono. El dispositivo puede que haya sido configurado especialmente. Lo que puede implicar cambios

en los nombres y el orden de los menús, así como en los iconos. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información.

Acerca de la pantalla

Quite las películas de plástico que protegen la pantalla y la cámara frontal.

Podría faltar un pequeño número de puntos en la pantalla, o podría haber puntos descoloridos o brillantes. Este fenómeno es característico de este tipo de pantalla. Algunas pantallas pueden contener píxeles o puntos que permanecen siempre activados o desactivados. Es normal, no es un fallo.

Ajustes de MMS y de Internet móvil

Normalmente, los ajustes del Nokia N70 Music Edition para MMS, GPRS, servicios de streaming (secuencias) e Internet móvil están configurados automáticamente en el dispositivo según la información del proveedor de servicios o del operador de red.

Principales indicadores

El dispositivo se está utilizando en una red GSM.

3G (servicio de red) El dispositivo se está utilizando en una red UMTS.

Ha recibido mensajes en la carpeta **Buzón entrada**, en **Mensajes**.

Hay mensajes en espera para ser enviados en la carpeta **Buzón salida**.

Tiene llamadas perdidas.

Aparece si **Tipo de ring** se ha configurado como **Silencio** y **Tono aviso mensaje**, **Tono de aviso de MI** y **Tono aviso de correo** se han configurado como **Desactivado**.

El teclado del teléfono está bloqueado.

Hay una alarma activa.

2 (servicio de red) La segunda línea del teléfono se está utilizando.

Todas las llamadas al dispositivo se desvían a otro número. Si dispone de dos líneas telefónicas, el indicador de desvío para la primera línea es 1 y para la segunda 2.

Hay un kit manos libres portátil conectado al dispositivo.

Hay un adaptador de audífono conectado al dispositivo.

Se ha perdido la conexión con un kit manos libres de conectividad Bluetooth.

D Hay una llamada de datos activa.

Hay una conexión de paquete de datos GPRS o EDGE disponible.

Hay una conexión de paquete de datos GPRS o EDGE activa.

Hay una conexión de paquete de datos GPRS o EDGE en espera.

Hay una conexión de paquete de datos UMTS disponible.

Hay una conexión de paquete de datos UMTS activa.

Hay una conexión de paquete de datos UMTS retenida.

La conectividad Bluetooth está activada.

Se están transmitiendo datos a través de la conectividad Bluetooth.

Hay una conexión USB activa.

Hay un correo leído en espera de ser recuperado en su dispositivo.

Hay un correo no leído en espera de ser recuperado en su dispositivo.

Bloqueo del teclado (protección del teclado)

Utilice el bloqueo de teclado para evitar que las teclas se pulsen accidentalmente.

Para bloquear: en modo en espera, pulse ⌐ y luego * . Cuando las teclas están bloqueadas, 🔑 aparecerá en pantalla.

Para desbloquear: pulse ⌐ y luego * .

Cuando el bloqueo del teclado está activado, pueden efectuarse llamadas al número de emergencia oficial programado en el dispositivo.

Al deslizar la carcasa de la lente de la cámara se desactiva el bloqueo del teclado si está activado. Al cerrarla, el dispositivo vuelve al modo anterior y se reactiva el bloqueo del teclado si estaba activado.

Para encender la luz de la pantalla mientras el teclado está bloqueado, pulse ⏻.

Accesos directos en modo en espera

- Para cambiar entre aplicaciones abiertas, mantenga pulsada la tecla . Si está quedándose sin memoria, el dispositivo podría cerrar algunas aplicaciones. El dispositivo guarda todos los datos antes de cerrar una aplicación. Cuando se dejan aplicaciones ejecutándose en segundo plano, aumenta la demanda de alimentación de la batería y acorta su duración.
- Para cambiar de modo, pulse ⏻ y seleccione un modo.
- Para iniciar una conexión con la Web, mantenga pulsada la tecla 0 . Para ampliar la información sobre la Web, consulte la guía del usuario del dispositivo.

Para conocer los accesos directos disponibles en el modo en espera, consulte la guía del usuario del dispositivo.

Sugerencias para un uso eficaz

- Al tomar una foto o grabar un vídeo, pulse para iniciar el envío del elemento como un mensaje multimedia. No podrá enviar videoclips que estén guardados en el formato .mp4 en un mensaje multimedia.
- Para enviar el mensaje que está escribiendo, pulse .
- En el modo de espera, pulse para abrir la lista de los últimos números a los que ha llamado.
- Para cambiar entre los modos **Normal** y **Silencio**, mantenga pulsada la tecla #. Si dispone de dos líneas telefónicas, esta acción provoca el cambio de una línea a otra.

Para obtener información sobre otros accesos directos, consulte la guía del usuario del dispositivo.

Transferir contenido de otro dispositivo

Para utilizar la aplicación **Transfer.**, consulte la guía del usuario del dispositivo.

Nokia Content Copier está disponible en Nokia PC Suite para copiar el contenido de un teléfono Nokia compatible. Consulte el CD-ROM suministrado con el dispositivo. Nokia Content Copier es compatible con varios modelos de teléfonos Nokia. Para ampliar la información sobre los dispositivos compatibles con cada Nokia PC Suite, consulte las páginas de www.nokia.com/pcsuite.

Ayuda

Su dispositivo dispone de una función de ayuda que le proporcionará instrucciones e información cuando lo utilice. Para acceder a ella desde cualquier aplicación, seleccione **Opciones** > **Ayuda**.

Ejemplo: Para consultar las instrucciones para crear una tarjeta de contacto, empiece a crear la tarjeta y seleccione **Opciones** > **Ayuda**; o en el menú principal, seleccione **Herrams.** > **Ayuda** y abra las instrucciones de **Guía**. Mientras esté leyendo las instrucciones, puede cambiar de la **Ayuda** a la aplicación que esté abierta en segundo plano; para ello, mantenga pulsada la tecla .

Guía del usuario

Lea la Guía del usuario para familiarizarse con el Nokia N70 Music Edition.

Se facilita más información detallada en la guía del usuario. No utilice esta Guía de inicio rápido en lugar de la Guía del usuario completa, ya que esta última incluye información importante sobre seguridad y mantenimiento.

Consulte www.nokia.com/support o la página Web local de Nokia si desea obtener la última versión de esta Guía del usuario, información adicional, descargas, y servicios relacionados con el producto Nokia.